

Zeitschrift: Das Rote Kreuz : officielles Organ des Schweizerischen Centralvereins vom Roten Kreuz, des Schweiz. Militärsanitätsvereins und des Samariterbundes

Herausgeber: Schweizerischer Centralverein vom Roten Kreuz

Band: 51 (1943)

Heft: 21

Vereinsnachrichten: Schweizerischer Samariterbund = Alliance suisse des Samaritains

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Schweizerischer Samariterbund Alliance suisse des Samaritains

VERBANDSTOFF-FABRIK SCHAFFHAUSEN, NEUHAUSEN

Mitteilungen des Verbandssekretariates Communications du Secrétariat général

Aenderung bezüglich der Einsendung der Anzeigen und Berichte

Gemäss Beschluss der Redaktions-Kommission sind ab 1. Januar 1944 sämtliche Anzeigen und Berichte unserer Samaritervereine nicht mehr an die Redaktion in Bern, sondern direkt an das Verbandssekretariat des Schweizerischen Samariterbundes in Olten einzusenden. Die Texte müssen unbedingt jeweils bis Montag, 9.00 Uhr, in Olten eintreffen. Wir bitten unsere Samariterfreunde, sich an diese Weisung zu halten.

Modification concernant l'envoi d'avis et de rapports

Conformément à une décision prise par la Commission de rédaction, tous les avis et rapports de nos sections de samaritains ne seront plus, dès le 1^{er} janvier 1944, à envoyer à la rédaction à Berne, mais seront expédiés directement au Secrétariat général de l'Alliance suisse des Samaritains à Olten. Les textes seront en notre possession, sans faute, tous les lundis pour 9.00 h. Nous prions nos amis samaritains de bien vouloir se conformer à ces directives.

Agenda suisse du Samaritain 1944

Nous avons le plaisir d'informer nos amis samaritains que notre Agenda 1944, édition française, sortira de presse dans le courant de ces jours. Les livraisons pourront être effectuées sitôt après Noël. Si nous avons pu maintenir le prix modeste de 1 fr. 50, c'est grâce au tirage plus élevé et à l'aide qui nous est apportée par les maisons qui insèrent dans cet Agenda.

Outre tous les renseignements dont ont besoin nos membres en tant que secouristes, ils trouveront dans notre Agenda toutes les adresses utiles des organes de l'Alliance, un aperçu historique, un tableau des noeuds, le chant du samaritain, sans compter les feuillets détachables pour avis d'accidents et tant de choses qui sont passées sous silence. Sous forme d'annexe, il est joint à notre Agenda 1944 un exemplaire du tirage spécial de l'article du journal *La Croix-Rouge*, n° 50, sur les «Mesures à prendre en cas de lésion par le phosphore». Aujourd'hui, plus que jamais, il est indispensable que chacun soit dûment orienté sur ces mesures préventives.

Nous espérons vivement que tous nos samaritains et samaritaines se procureront ce petit vade-mecum qui leur rendra certes d'appréciables services dans la vie quotidienne.

Afin que nous puissions liquider les commandes sitôt réception des agendas, nous prions nos samaritains de bien vouloir nous passer leurs ordres dès maintenant.

A nos lecteurs isolés et à ceux qui ne se réuniront plus avec leur section dans un prochain avenir et qui désirent cependant avoir notre Agenda le plus vite possible, nous conseillons de faire emploi du bulletin de commande ci-après.

A découper!

L..... soussigné... commande par le présent bulletin 1 exemplaire de l'Agenda suisse du Samaritain 1944 au prix de 1 fr. 50 en sus des frais de port et de l'impôt sur le chiffre d'affaires.

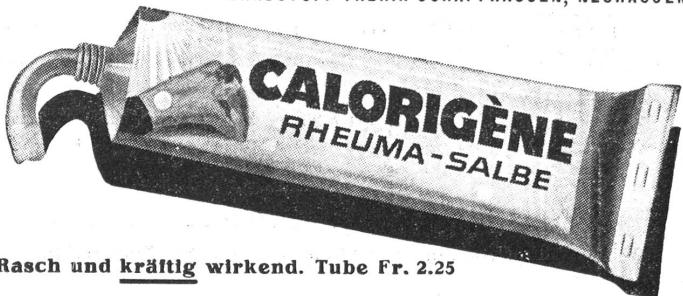
Genre de commande:

- * Contre remboursement fr. 1.80
- * Contre versement effectué à notre compte de chèques postaux Vb 169 à Olten fr. 1.65
- * Biffer ce qui ne convient pas.

Adresse exacte: _____

Date: _____

Sans autre communication, à affranchir par 5 ct. et à retourner à l'Alliance suisse des Samaritains, 27, Martin-Distelistrasse, Olten, avec la mention «Feuille de commande».



Rasch und kräftig wirkend. Tube Fr. 2.25

Ein Bindeglied

zwischen unseren Tausenden von Samariterinnen und Samaritern und der Zentralleitung des Samariterbundes, das möchte der «Schweizerische Samaritetaschenkalender» sein. Die Ausgabe 1944 ist soeben erschienen. Allen Sektionen, welche nicht schon Bestellungen aufgegeben haben, wurde ein Exemplar zur Einsicht zugestellt.

Wir wissen, dass zahlreiche Samariterfreunde jeweils mit freudigem Interesse den neuen Jahrgang erwarten. Möge auch die Ausgabe 1944 neben den bisherigen viele neue Freunde finden, im Jura und im Mittelland, an unseren Seen und in den Bergen, bis in die entlegsten Alpentäler!

Trotz Teuerung konnte der bisherige bescheidene Preis von Fr. 1.50 beibehalten werden. Dieser versteht sich zuzüglich Warenumsatzsteuer von 4%. Von zehn Exemplaren an erfolgt Franko-Lieferung. Bestellungen erbeten an das Verbandssekretariat in Olten.

Abzeichen der Samariterwoche

Wir gestatten uns, unsere Samariterfreunde daran zu erinnern, dass uns immer noch ein beträchtlicher Vorrat dieser Abzeichen verbleibt. Diese Bändchen können ganz gut von unseren Sektionen als Saalabzeichen anlässlich von Schlussprüfungen und Abendunterhaltungen usw. verwendet werden. Preis nur 10 Rp. das Stück. Der gesamte Erlös wird ausschliesslich unserer Hilfskasse zukommen. Helfen Sie mit, damit wir unseren in Not geratenen Samariterfreunden helfen können.

Insignes de la Semaine des samaritains

Nous nous permettons de rappeler à nos amis samaritains que nous avons toujours un stock considérable de ces insignes. Ces rubans peuvent très bien être employés par nos sections comme insignes à l'occasion d'exams de cours et de soirées familiales, etc., prix seulement 10 ct. pièce. Le produit de cette vente est versé entièrement à notre caisse de secours. Aidez-nous à soutenir nos amis samaritains dans la détresse.

Sektions-Anzeigen - Avis des sections

Altstetten-Albisrieden. S.-V. Vorstand und Hilfslehrer wünschen allen Mitgliedern und Samariterfreunden gesegnete, schöne Weihnachtstage. Voranzeige: Samstag, 8. Jan., 1930. Generalversammlung im Hotel «Flora», Altstetten. Alarmpackungen und Samaritetaschenkalender können an der Generalversammlung oder jetzt schon beim Aktuar, Oskar Vogel, Zwyssigstr. 6 (Tel. 5 59 06) bezogen und weitere bestellt werden. Das Mitgliederverzeichnis wird neu erstellt, Adressänderungen bitte sofort dem Aktuar melden, damit die Zeitung im neuen Jahr auch richtig zugesandt werden kann.

Basel, Eisenbahner. S.-V. Allfällige Austritte und Uebertritte bitte bis 31. Dez. an den Präs. Ed. Zeltner melden, damit die Abonnentenliste für das «Rote Kreuz» rechtzeitig erstellt werden kann. Erste Hilfeleistungen sollen ebenfalls abgegeben werden. An die säumigen Zahler richten wir die Bitte, Ausstände sofort auf der Post (V 15755) einzuzahlen, ansonst erfolgt Nachnahme. Wir wünschen noch allen recht frohe Festtage.

Basel-Gundeldingen. S.-V. Der Schweiz. Samariter-Taschenkalender 1944 ist soeben erschienen und kann zum Selbstkostenpreis

